

**IMMACULATE CONCEPTION UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH
ПАРАФІЯ НЕПОРОЧНОГО ЗАЧАТТЯ ПРЕЧИСТОЇ ДІВИ МАРІЇ
116 East Illinois Avenue
PALATINE, ILLINOIS 60067-7116**

ПАРОХ - FR. MYKHAILO KUZMA – PASTOR
(847) 991-0820 e-mail: frmykhailo@att.net
СОТРУДНИК – FR. YAROSLAV MENDYUK – ASSOCIATE PASTOR
(224) 801-1907 e-mail: ymendyuk@gmail.com
FR. ANDRII KUZNIAK
(312) 614-9225
Web page: icshrine.org

Facebook: Immaculate Conception Ukrainian Catholic Church-Palatine

YouTube: Immaculate Conception Ukrainian Church-Palatine

**ВОСКРЕСІННЯ ГНІХ (ПАСХА)
17ГО КВІТНЯ 2022**

**СИНА СВЯЩЕННИКА, ЯКИЙ НАРОДИВСЯ В
ОТОЧЕНОМУ ВОРОЖИМИ ВІЙСЬКАМИ СЛАВУТИЧІ,
ОХРЕСТИЛИ**

Четвер, 14 квітня 2022, 13:01

12 квітня відбулося хрещення сина о. Юрія Логази, настоятеля храму на честь ікони Матері Божої Неустанної Помочі УГКЦ. Син священника, якого назвали Юрієм, народився в березні, у тоді ще оточеному ворожими військами Славутичі, що на Київщині.



Про це на своїй сторінці у фейсбуку повідомив сам священник: «Таїнство Хрещення нашого Юрчика! Так, він народився в час війни, народився на самій півночі України, у нашому СЛАВУТИЧІ, місті, яке за 9 років стало моїм домом... Дякуємо всім, хто розділив з нами цю радість!» – написав о. Юрій.

Як ми [повідомляли](#) раніше, 15 березня в оточеному ворожими військами Славутичі на

Київщині в отця Юрія Логази, настоятеля храму на честь ікони Матері Божої Неустанної Помочі УГКЦ, народився син.

RESURRECTION OF OUR LORD (PASCHA)

APRIL 17, 2022

ПОРЯДОК БОГОСЛУЖЕНЬ (11го до 17го квітня, 2022) ORDER OF SERVICES (April 11th to 17th, 2022)

Понеділок – Mon. 25	СВІТЛИЙ ПОНЕДІЛОК – BRIGHT MONDAY (юліян. кал.) 9:00 A.M. Myron Dobrowolsky – family Marko & Susie – Luba Lukomskyj 7:00 P.M. Special Intention
Вівторок – Tues. 26	СВІТЛИЙ ВІВТОРОК – BRIGHT TUESDAY (юліян. кал.) 9:00 A.M. Special Intention 7:00 P.M. Sanctification of clergy
Середа – Wed. 27	8:00 A.M. Oksana Kuzma (B-day) – Luba Lukomskyj 7:00 P.M. HEALING LITURGY – ЛІТУРГІЯ ДЛЯ ЗЦІЛЕННЯ For all those who are ill in our parish
Четвер – Thurs. 28	8:00 A.M. Anna & Yuriy Kuzma - family
П'ятниця - Fri. 29	DAY OF PRAYER – ДЕНЬ МОЛИТВИ 8:00 A.M. For the intentions of the Mother of God 7:00 P.M. Moleben
Субота – Sat. 30	9:00 A.M. Sanctification of clergy Special Intention For the ill
Неділя – Sunday 1	8:30 A.M. Special Intention 10:00 A.M. For our parishioners СВЯЧЕНЕ – SVIACHENE (Easter Luncheon)

ВАШ ДАР БОГОВІ ТА ПАРАФІЇ – YOUR GIFT TO GOD & PARISH

10 квітня / April 10 - \$4,674.00
Будівельний Фонд / Building Fund - \$1,784.00
Паски / Paska Sale (BF) - \$1,055.00
Рідна Школа / Ukrainian School Children (BF) - \$1,248.00
Кава / Coffee and - \$635.00

**ХРИСТОС
ВО ІСТИНУ**

CHRIST IS RISEN!



**ВОСКРЕС!
ВОСКРЕС!**

TRULY HE IS RISEN!

ПРОСИМОМОЛИТИСЯ ЗА: о. Андрія Чировського, о. Френка Авант, о. Богдана, о. Михайла Кузьму, Джона Панько, Тима Гайдера, Дебі Плішки, Мардж Матвіїв, Любу Чорну, Любу Лукомську, Євгенію Яхнів, Лярису Дас, Джекі Мишкіевич, Анну Назар, Келвина Макмена, Наталію Лісову, Марію Ступень, Роксолянну Козич, Луку Логан, Майк Феста. Левка Сенечка, Любу Кукзьму і за всіх недужих.

PLEASE PRAY FOR: Fr. Andriy Chirovsky, Fr. Frank Avant, Fr. Bohdan, Fr. Mykhailo Kuzma, John Panko, Tim Heider, Debbie Plishka, Marge Matviuw, Luba Chorny, Luba Lukomskyj, Betty Jachniw, Laryssa Das, Jackie Myshkiewicz, Anna Nazar, Calvin McMahon, Nataliya Lisova, Maria Stupen, Roxolana Kozych, Luke Logan, Mike Festa, Leo Senechko, Luba Kuzma and all those in need of our prayers.

MY GREATEST ATTRIBUTE

Meditation: Proclaim that mercy is the greatest attribute of God. All the works of My hands are crowned with mercy (*Diary*, 301).

Everything that you say about My goodness is true; language has no adequate expression to extol My goodness (*Diary*, 359).

My Prayer Response: Lord Jesus, help me to express and articulate clearly Your goodness. How can I speak of Your greatest attribute of mercy without Your grace? Fill me then, so I can proclaim Your mercy.

ВІДПУСТОВИЙ ХРАМ НОВОМУЧЕНИКІВ SHRINE OF THE NEW MARTYRS OF UKRAINE

Будь ласка віддайте одну годину вашого часу у молінні перед Євхаристійним Христом який перебуває в кивоті. За інформацією дзвоніть до пані Лесі Чернецької на тел. 847-907-1624.

Please sign up for one hour a week to spend time and pray in the presence of our Eucharistic Lord. Please choose your time and sign up as you exit the church. Remember that our Lord asked the Apostles: "Could you not spend one hour with me?" For more information call Mrs. Lesia Chernetska at 847-907-1624.

В останню п'ятницю кожного місяця маємо ДЕНЬ МОЛИТВИ за інтенції Пресвятої Богородиці. Молитва постійна від 8 раго до півночі.

Every last Friday of the month we have a prayer vigil for the intentions of the Mother of God. You are invited to join us for continuous prayer from 8AM to midnight.

Наступний ДЕНЬ МОЛИТВИ відбудеться в п'ятницю 29го квітня від 8 рано до півночі.

Our next DAY OF PRAYER will take place on Friday, April 29th from 8AM to midnight.

Молимося за отців нашої Епархії – цього тижня молимося за о. Даниїла Кирк.

We pray for the clergy of our Eparchy –this week let us pray for Fr. Daniel Kirk.

POPE FRANCIS: 'ARMED AGGRESSION' IS 'AN OUTRAGE AGAINST GOD'

Pope Francis said on Wednesday that the "armed aggression of these days" is "an outrage against God."

In his general audience **address** on April 13, the pope contrasted the peace given by Jesus with idolatrous attitudes that lead to war.

"Jesus' peace does not overpower others; it is never an armed peace: never! The weapons of the Gospel are prayer, tenderness, forgiveness, and freely given love for one's neighbor, to any neighbor. This is how God's peace is brought into the world," he said.

"This is why the armed aggression of these days, like every war, represents an outrage against God, a blasphemous betrayal of the Lord of Passover, a preference for the face of the false god of this world over his meek one. War is always a human act, to bring about the idolatry of power."

The pope made the comments as he gave a **live-streamed** catechesis in the Vatican's Paul VI Audi-

ence Hall. After dedicating **last week's audience** to his two-day **trip to Malta**, he focused on Holy Week, noting that it falls between two Sundays: Palm Sunday and Easter Sunday.

He recalled that on Palm Sunday, Catholics **around the world** commemorated Christ's triumphal entry into Jerusalem, when an exultant crowd laid branches before him as he rode on a donkey.

"That was the peace those people were waiting for: a glorious peace, the fruit of royal intervention, that of a powerful messiah who would have liberated Jerusalem from the Roman occupation," the pope said.

"Others probably dreamed of the re-establishment of a social peace and saw Jesus as the ideal king, who would feed the crowd with bread, as he had done already, and would work great miracles, thus bringing more justice into the world."

"But Jesus never speaks of this. He has a different Passover ahead of him, not a triumphal Passover."

Pope Francis said that Jesus' choice of a colt, or young male donkey, symbolized "meekness and mildness" and showed that "God's way of doing things is different to that of the world."

He then reflected on Jesus' greeting to his disciples before the Passover: "Peace I leave with you; my peace I give to you; not as the world gives do I give to you" (**John 14:27**).

"The peace Jesus gives to us at Easter is not the peace that follows the strategies of the world, which believes it can obtain it through force, by conquest, and with various forms of imposition. This peace, in reality, is only an interval between wars: we know this well," he commented.

"The peace of the Lord follows the way of meekness and the cross: it is taking responsibility for others. Indeed, Christ took on himself our evil, sin, and death. He took it all upon himself. In this way, he freed us. He paid for us. His peace is not the fruit of some compromise, but rather is born of self-giving."

He illustrated his point by referring to "**The Grand Inquisitor**," a story within Fyodor Dostoevsky's 1880 novel "**The Brothers Karamazov**." The pope has frequently invoked the Russian writer, including in his 2013 **encyclical** *Lumen fidei*, **speeches**, and in-flight **press conferences**.

In Dostoevsky's story, Jesus returns to Earth and is arrested by the Grand Inquisitor, who interrogates him. The Inquisitor castigates Jesus for "preferring to leave humanity free rather than subjugate it and solve its problems by force."

"Here is the deception that is repeated throughout history," the pope said, "the temptation of a false peace, based on power, which then leads to hatred and betrayal of God, and so much bitterness in the soul."

The pope added that while worldly power produces "destruction and death," Christ's peace "builds up history."

"Easter is therefore the true feast of God and humanity, because the peace that Christ gained on the Cross in giving himself is distributed to us," he said.

Explaining that the word "Easter" means "passage," he urged pilgrims to "pass from the worldly god to the Christian God, from the greed that we carry within us to the charity that sets us free, from the expectation of a peace brought by force to the commitment to bear real witness to the peace of Jesus."

After the pope's address, a summary of his catechesis was read out in seven languages and he greeted members of each language group.

Addressing Anglophone Catholics, he **said**: "I greet the English-speaking pilgrims and visitors taking part in today's audience, especially those from the United States of America."

"May the celebration of Easter be a time of grace and renewal for everyone. Upon each of you, and your families, I invoke joy and peace in our Lord Jesus Christ."

Speaking to Polish pilgrims, Pope Francis noted that many Poles will observe Holy Week and Easter in the company of Ukrainian refugees. More than **2.6 million people** have entered Poland from Ukraine since the full-scale Russian invasion on Feb. 24. "Easter is a family holiday, and you, by opening your homes to them, have become their family," the pope said. "Although most of them, according to Eastern tradition, will celebrate this holiday a week later, right now, you are all together gazing at the Crucified One and looking forward to the resurrection of Christ, and peace in Ukraine. I bless you from my heart."

ДОПОМОГА УКРАЇНІ – AID TO UKRAINE

\$20,000 - Aid for the Church in Need - SOS for the faithful in Ukraine (churchinneed.org)

\$15,000 - Fund Zahusty Heroyiv (stjosephukr.com)

\$10,000 - Revived Soldiers Ukraine (rsukraine.org)

\$5,000 - Ukrainian American Coordinating Council (uaccusa.org)

\$5,000 - Purchase a car to deliver Humanitarian Aid

\$1,000 - Misto Dobra (misto-dobra.com)

\$1,000 - Purchase Generators for Field Hospitals in Chernihiv

\$3,000 - to each Territorial Defense Brigade (\$9,000 total)

\$2,000 - Personal Protective Equipment

\$1,000- Purchase a car to deliver Humanitarian Aid

\$500 - dinner plates for field kitchen

\$5,556 - First Aid Kits

\$5,000 - Volunteer to deliver supplies

\$20,000 - Metropolitan Gudziak Archeparchy

\$1,000 - Mudra Pravda

\$4,750 - Clothing for wounded soldiers

\$3,000 - CYM World Executive Board Humanitarian Aid Fund

ОГОЛОШЕННЯ

1. Щорічний Єпархіяльний Заклик 2022 має ціль \$200,000.00 щоб програми нашої могли нормально функціонувати. Будьте щедрі у підтримці цієї важливої справи.
2. Будемо молитися за усі ваші інтенції, за живих котрі страждають і померлих у війні в Україні. Зошити де можете помістити імена на столику при вході до церкви.
3. Молимося що тижня за духовенство нашої Єпархії. В особливий спосіб молимся цього тижня за отця Даниїла Кирк.
4. Щодня о 7 вечора служиться відправа за мир в Україні. По неділях відправа о годині 5й вечір.

ANNOUNCEMENT

1. The annual Eparchial Appeal – Share 2022 has a goal of \$200,000.00 Please be generous in supporting this very important appeal which supports the ministries of our Eparchy.
2. We will be praying for the living and deceased of the war in Ukraine. Please add names to be commemorated in the notebooks at the entrance to our church.
3. We are praying weekly for the priests of our Eparchy. This week let us pray in a special way for Fr. Daniel Kirk.
4. Every evening there will be a service at 7PM offered for peace in Ukraine. On Sundays the service will be served at 5 P.M.

Комісія у справах родини і мирян нашої єпархії щиро запрошує всіх на чергову зустріч мирян «Духовні посиденьки», яка матиме назву «Майбутнє нашої Церкви і діаспори загалом (в світлі проблем асиміляції)».

Ця зустріч відбудеться в суботу 30-го квітня о 7-й годині вечора в церковній залі катедри Святого Миколая за адресою:

835 N Oakley Blvd
Chicago, IL 60622

- Вступне слово представників нашої громади які зуміли протистояти процесам асиміляції (доповідачами будуть: п. Мотря Мельник, п. Мирон Куропась, п. Левко Голубець, о. диякон Марко Крутяк).
- Запитання/відповіді
- Кава/солодке
- Спілкування в малих групах. (На протязі всього часу ваші діти матимуть змогу спілкуватися і гратися в дитячому куточку).

FORMER ZELENSKY SPOKESPERSON MENDEL TO NEWSMAX: 'THIS IS THE SECOND HOLOCAUST'

Lullia Mendel, former spokesperson for Ukrainian President Volodymyr Zelenskyy, told Newsmax Wednesday that Ukrainians "are sure that we will win this war."

"A survey just the other day shows that 93% of Ukrainians believe that we will win this war, but we are also sure that Russia will have another offensive," Mendel said during an appearance on Newsmax's "Eric Bolling: The Balance." "We're afraid that this will be a very huge mass murder."

Mendel said that it's "a horror, what they've done to the Ukrainians," adding that the world is now watching "the genocide of the Ukrainian people."

"This is the second Holocaust, if you want, because Russians have done everything the worst that was done in both armies – Nazi and Soviet armies – back in World War II," she said.

A high-ranking Ukrainian official told [The Washington Post](#) the entire Kyiv region was no longer under Russian control Saturday, as signs grew that Moscow's forces were pulling back from cities and towns across the capital region.

Earlier this week, Zelenskyy said Russia's withdrawal in the north was "slow but noticeable."

"The only reason why Russians are leaving right now – the Kyiv region – is that our army, our volunteers, and our people showed that they just cannot defeat us, that they cannot take the city," Mendel said.

Responding to [Russian claims](#) that the images from the massacre at Bucha were staged Ukrainian propaganda, Mendel said that the Russians are the propaganda masters.

"If we're talking about propaganda, then Russians are actually gold champions at propaganda," she said. "And, actually, Russians are those who, through their propaganda, tell the world what they're going to say."

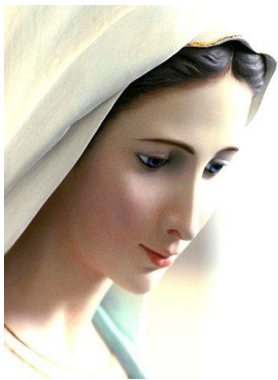
[The Pentagon said](#) Wednesday that its assessment is that Ukraine could win the war against Russia, even as U.S. officials speak of the risk of a drawn-out conflict.

"Of course, they can win this," Pentagon spokesman John Kirby told a news briefing. "The proof is literally in the outcomes that you're seeing everyday ... absolutely they can win."

OUR LADY OF MEDJUGORJE, QUEEN OF PEACE

"Medjugorje is the spiritual center of the world"

(St. Pope John Paul II)



Dear Family of Mary!

"Dear children! Also today I call all of you for your hearts to blaze with more ardent love for the Crucified, and do not forget that, out of love for you, He gave His life so that you may be saved. Little children, meditate and pray that your heart may be open to God's love. Thank you for having responded to my call." (September 25, 2007)

On this most solemn day, Good Friday, we worship our Crucified Savior. In silence and fasting, we remain with Him as He dies on the Cross and is buried in the Tomb of Joseph of Arimathea. We then wait with Our Lady and the women. It is a time of silence and patient faith.

We also remember that on this day at the moment of Christ's death, His Heart was pierced by the soldier's lance and Blood and Water flowed from our Savior's side. Jesus revealed to St. Faustina that this Blood and Water is the infinite outpouring of the Mercy of God for sinful man. And so, through her we have been given the Divine Mercy Novena, in which we call forth the Blood and Water upon all Mankind, asking for the salvation of souls. May we pray this Novena with all our hearts, because our world is in desperate need of the Mercy of God. Our prayers are necessary!

In Jesus, Mary and Joseph!
Cathy Nolan Mary TV 2022

ПРИГАДУЄМО УСІМ ПАРАФІЯНАМ

Щоб гідно приймати Святі Тайни парафіянин повинен жити за правилами віри та серйозно підготуватися. Добрі (віддані) парафіяни є ті котрі:

1. В неділі й свята беруть участь в Святій Літургії
2. Жертвують час, таланти і матеріально підтримують парафію
3. Записані до парафії
4. Знають загальні правди й молитви нашої віри

A REMINDER TO ALL PARISHIONERS

Reception of the Sacraments requires the committed practice of the faith and serious preparation. Committed parishioners are those who:

1. Attend Divine Liturgy on Sunday's and Feast Days
2. Give of their time, talents and financial resources
3. Have enrolled in the parish
4. Know and understand the basic prayer and tenets of our faith

Remember Our Parish in Your Will

You can leave a lasting legacy to benefit future generations! Please remember our Immaculate Conception Ukrainian Catholic Parish when creating your will. Your good works will continue after you have gone! ***Please contact the office for information.***

Згадайте нашу парафію у Вашому заповіті

Ви можете залишити частину своєї спадщини на благо майбутніх поколінь! Ласкаво, памятайте, парафію Непорочного Зачаття Пречистої Діви Марії при створеню Вашого заповіту. Ваші добрі діла будуть продовжуватися після Вашого повернення Додому, до вічного життя!